



Donde  
comienza  
el deber,  
termina la  
amistad

ÓRGANO OFICIAL DEL COMITÉ CENTRAL DEL PARTIDO COMUNISTA DE CUBA



FOTO: JORGE LUIS GONZÁLEZ

## Recibe Esteban Lazo a delegación de Sudán del Sur

El compañero Esteban Lazo Hernández, miembro del Buró Político del Comité Central del Partido y Vicepresidente del Consejo de Estado, recibió en la mañana de este lunes a una delegación del Partido Movimiento Popular para la Liberación de Sudán (MPLS), presidida por su secretario general, Pagan Amun, que se encuentra en nuestro país en cumplimiento de una invitación del Partido Comunista de Cuba.

Durante el intercambio, que se desarrolló en un clima fraternal, dadas las estrechas e históricas relaciones entre ambas organizaciones, se abordaron temas de interés bilateral y de la situación internacional. La parte sur-sudane-

sa, que ha cumplido un intenso programa de trabajo y sostenido encuentros con organismos y organizaciones sociales de nuestro país, transmitió un mensaje de saludo y agradecimiento al Partido, Gobierno y pueblo cubanos por la solidaridad brindada durante largos años a África y reiteró su apoyo a la lucha de Cuba contra el bloqueo y por el regreso de los Cinco.

Estuvieron presentes los compañeros José Ramón Balaguer Cabrera, miembro del Secretariado del Comité Central y jefe de su Departamento de Relaciones Internacionales; Jorge Risquet Valdés-Saldaña, miembro del Comité Central y otros funcionarios del Partido.

## El mundo contra el bloqueo



mesa  
redonda

El mundo volverá a mostrar en Naciones Unidas su rechazo al bloqueo genocida del gobierno de EE.UU. contra Cuba. Hoy martes 13 de noviembre la Asamblea General de la ONU será escenario de una nueva votación histórica sobre el tema. La Mesa Redonda seguirá ese día el importante acontecimiento y analizará su impacto, Cubavisión, Cubavisión Internacional y Radio Habana Cuba transmitirán este programa a las 7:00 p.m. y el Canal Educativo lo retransmitirá al final de su emisión del día.

## El Jardín de Las Enramadas vuelve a florecer

Página 8

## Comenzó venta por bonificación para damnificados del huracán

Germán Veloz Placencia

HOLGUÍN.—La necesidad de proteger la decisión de asumir con el presupuesto del Estado la mitad de los gastos que le ocasiona la compra de materiales de la construcción a los damnificados por el huracán Sandy en las provincias de Santiago de Cuba, Guantánamo y Holguín, fue resaltada por Lina Pedraza Rodríguez, ministra de Finanzas y Precios.

Es una tarea en la que tienen gran responsabilidad las comisiones que funcionan en los Consejos Populares y están integradas por representantes de las direcciones municipales de Trabajo y Seguridad Social, el Banco, la Vivienda y Comercio, quienes deben analizar con lujo de detalles las posibilidades económicas reales de cada damnificado, precisó la Ministra al recorrer asentamientos de los municipios de Cueto y Mayarí ayer lunes, horas después de ponerse en vigor la medida que beneficia a 64 mil 776 familias holguineras.

Ese grupo de trabajo, insistió, es el mejor calificado para conocer si los afectados pueden enfrentar el pago en efectivo, recibir créditos bancarios, bonificaciones o subsidios, que son las formas de adquirir los materiales.

“Estamos ante una acción que expresa la protección que el Estado cubano da al trabajador, al jubilado, es decir, a quienes aportan o han aportado al país. Evaluamos sobre el terreno todas las medidas que contribuyan al orden, de manera que las personas necesitadas no pierdan tiempo por la prolongación innecesaria de los trámites del proceso. Los organismos vinculados al tema estamos trabajando juntos, a nivel de ministros, porque es la única forma de tomar decisiones e implementarlas”.

En cuanto al control, dijo que este es vital, tanto el popular como el que se ejecuta a través de los documentos rectores y los procedimientos aprobados, porque la medida que beneficia a tantos compatriotas se traduce en grandes cantidades de dinero.

“Por eso, el control no puede quedar para después. Debe manifestarse en cada caso analizado. Los auditores están preparados para ayudarnos con verificaciones preventivas y evitar males”, puntualizó.

## También en Santiago

María Antonia Medina Telles

SANTIAGO DE CUBA.—Unos 131 puntos de venta comenzaron el expendio de materiales de la construcción a los damnificados por el huracán Sandy, con la condi-



ción de la rebaja en el 50 % de su precio.

Según informó Tamara Garcés, directora de ventas del Grupo empresarial de Comercio en la provincia, la oferta se realiza en todos los Consejos Populares para acercarlos a la población afectada, porque existen los recursos que intervienen en el proceso de recuperación de las viviendas.

Aun cuando están todos los renglones, se priorizan los elementos de techos, caballetes, bloques, cemento, clavos, entre otros, puntualizó.

Para facilitar y agilizar los trámites, a los gobiernos en la comunidad se sumaron grupos de trabajo integrados por representantes del Banco, Vivienda, Comercio, y el Ministerio de Trabajo y Seguridad Social, quienes intervienen, además, en los estudios socioeconómicos, subrayó Garcés.

Alrededor de 35 mil damnificados del territorio tienen dictamen de lo que necesitan para resarcir los daños a sus inmuebles, de estos el 30 % ya estableció la forma de pago para extraer los materiales de construcción: por bonificación —a mitad de precio—, efectivo, subsidio y crédito, agregó la directiva.

Insistió en las medidas adoptadas a partir de la decisión del Gobierno Revolucionario, las cuales acelerarán el proceso a 24 horas a partir de que se atienda a la persona perjudicada, incluso para devolver el efectivo a los que compraron antes de la bonificación.

Orlando Rodríguez, especialista de Comercio en el municipio cabecera —el más lacerado por el ciclón—, especificó que en sus 34 puntos de venta se hallan los materiales necesarios y continuarán abasteciéndolos.

En el ubicado en la calle Carlos Dubois compran los afectados de los consejos populares Heredia y Guillermón Moncada, allí su administradora Rosa Villalón definió organizada la venta, en un patio atestado de tejas de fibrocemento, bolsas de cemento, clavos, caballetes, vigas de metal, y arena, entre otros.

Todas las personas atendidas tienen sus documentos con el estimado de los recursos y formas de pago en regla, por eso la extracción es muy rápida, señaló Villalón. (AIN)

# Restan por elegir 89 delegados de la provincia de Santiago de Cuba

El domingo resultaron electos 173 de Holguín, Santiago de Cuba, Las Tunas, La Habana y Sancti Spíritus

Susana Lee

En la jornada del domingo fueron elegidos 173 delegados a las asambleas municipales del Poder Popular, registrándose una concurrencia a las urnas de 125 mil 857 cubanos, equivalente al 86,26 % de los inscritos en las localidades involucradas, lo cual fue valorado como satisfactorio por la Comisión Electoral Nacional (CEN), según declaraciones a la prensa de su presidenta, Alina Balseiro Gutiérrez.

Solo en una circunscripción del municipio de Segundo Frente, en la provincia de Santiago de Cuba, no se logró definir el delegado debido a un empate, por lo que, será necesario efectuar allí una tercera vuelta en los próximos días.

Asimismo, se anunció que a las demarcaciones de Holguín y Santiago de Cuba, que inicialmente se convocaron para el pasado domingo, en segunda vuelta, más una de Manatí, en Las Tunas, en su tercera, se añadieron dos circunscripciones, una del municipio de San Miguel del Padrón, provincia de La Habana y otra en Fomento,



Sancti Spíritus, en las que hubo que repetir la votación de primera vuelta, debido al fallecimiento y renuncia de los delegados que habían sido electos el 21 de octubre.

De acuerdo con estos resultados, restan por elegir 89 delegados, todos en la provincia santiaguera, 70 de ellos en el municipio cabecera, 18 en el de Palma Soriano, pendientes por realizar su segunda vuelta y el de la mencionada en el de Segundo Frente, en la fecha que se determine por la CEN.

Balseiro reiteró el reconocimiento de la CEN a la población, autoridades electorales, integrantes de las fuerzas de apoyo, y las organizaciones de masas de los territorios participantes en los comicios de este domingo y especialmente, a los de las provincias de Santiago de Cuba y Holguín, por la organización y participación disciplinada y responsable en el sufragio, pese a la situación compleja originada en esa región por el paso del huracán Sandy y al intenso trabajo de recuperación que aún continúa.

## Inversión en marcha duplicará abasto de agua a Manzanillo

Dilbert Reyes Rodríguez

La explotación de seis pozos de agua potable que actualmente se perforan y conectan con la ciudad granmense de Manzanillo, permitirá a inicios del año venidero duplicar la capacidad de abasto y estabilizar el suministro a los más de 115 mil habitantes de la urbe costera.

Eric Benítez, subdelegado provincial de Recursos Hídricos que atiende Inversiones, informó a **Granma** que la perforación de los seis pozos está a un 76 % y avanza también la construcción de una conductora de 24 kilómetros desde la cuenca al punto de recepción; dos frentes de obras cuyas terminaciones posibilitarán a Manzanillo aumentar a 700 litros por segundo la disponibilidad actual de 300.

Equipadas con el parque tecnológico necesario, junto a la fuerzas granmenses participan decenas de obreros de las provincias de Camagüey, Santiago de Cuba, Holguín, Matanzas y Villa Clara, dijo Benítez.

Valorada en 14 millones de pesos, la inversión es consecuencia del cierre definitivo, por contaminación bacteriológica, de la cuenca de Cuentas Claras —una de las dos que abastecía la ciudad del Golfo del Guacanayabo—; decisión que motivó entonces, la apertura de nuevos puntos de extracción en la cuenca de Cayo Redondo; más rica y sobre todo, segura por no tener conexión con otras aledañas, explicó.

Aunque los seis pozos están ubicados en el mismo campo de otros 11 ya existentes, la conducción del



FOTO: CORTESÍA INRH

## UNIVERSIDAD CENTRAL DE LAS VILLAS

# Distinguen al Comandante de la Revolución Guillermo García Frías

Freddy Pérez Cabrera

SANTA CLARA.—En ocasión de celebrarse el venidero 30 de noviembre, el aniversario 60 de la fundación de la Universidad Central Marta Abreu de Las Villas, la Casa de altos estudios entregó la placa conmemorativa por esa fecha al Comandante de la Revolución, Guillermo García Frías, quien expresó su satisfacción por recibir ese reconocimiento de una institución con tanta historia y prestigio.

Tras recibir la distinción de manos de Andrés Castro Alegria, rector del centro, el también Héroe de la República de Cuba exhortó a la joven generación a estudiar y profundizar en nuestra historia Patria, que es extraordinaria, grande y bella, señaló.

Ante la presencia de profesores y estudiantes que se congregaron en la Cátedra Ernesto Che Guevara, García Frías agradeció el gesto y expresó que lo observado allí lo motivaba a trabajar hasta el último aliento en defensa de la Revolución.

En ameno diálogo con el auditorio, el miembro del Comité Central recordó su origen humilde, los días de su incorporación al Ejército Rebelde, la lucha en la Sierra Maestra y las tareas posteriores al triunfo revolucionario.

El doctor Castro Alegria, al evocar los méritos históricos del Comandante de la Revolución, destacó su entrega incondicional a la Revolución, a Fidel y a Raúl, además de su labor en defensa del medioambiente.

## Presentan libro sobre el bloqueo de Estados Unidos contra Cuba

Laura Bécquer Paseiro

Desenmascarar la ilegalidad del bloqueo económico, comercial y financiero impuesto por Estados Unidos a Cuba, fue el punto de partida que inspiró al jurista cubano Rodolfo Dávalos a escribir su libro **¿Embargo o bloqueo? La instrumentalización de un crimen contra Cuba**, presentado este lunes en el Instituto Superior de Relaciones Internacionales Raúl Roa García (ISRI).

Sobre la importancia de su presentación, en vísperas de una nueva votación del proyecto cubano de resolución contra el bloqueo en Naciones Unidas, Dávalos declaró a **Granma** que el volumen es un arma para defender a nuestro país de las agresiones del bloqueo. "Su presentación simboliza el hecho de que reclamamos su levantamiento y podemos propugnar a los cuatro vientos todas las aristas de transgresiones del bloqueo", acotó el abogado cubano.

El volumen, publicado por la editorial Capitán San Luis, también será mostrado en Naciones Unidas. Respecto al título del mismo, Dávalos destacó que el uso de la palabra embargo es una falacia promovida por Washington, ya que en el plano legal, consiste en la retención de bienes del deudor; cuando en realidad el bloqueo



El abogado cubano Rodolfo Dávalos (centro) junto a la rectora del ISRI, Isabel Allende y el director de la Editorial Capitán San Luis, Juan Carlos Rodríguez. FOTO: ISMAEL BATISTA

es una medida de guerra que persigue un objetivo político.

Por su parte, la rectora del ISRI, Isabel Allende Karam, calificó el volumen de "instrumento jurídico por excelencia", ya que recoge cada uno de los aspectos judiciales que demuestran no solo la ilegalidad del bloqueo impuesto por Estados Unidos a Cuba, sino también su carácter criminal. Allende comentó que el texto expone magistralmente que esa política hostil constituye "un gran andamiaje hecho en los Estados Unidos para justificar la agresión económica, financiera y comercial contra nuestro país".

Por más de medio siglo los cubanos han vivido bajo los efectos del bloqueo económico, comercial y financiero impuesto por Estados Unidos, un grupo de sanciones y medidas que generan el rechazo casi unánime de la comunidad internacional.

EN LA VENIDERA ZAFRA AZUCARERA

# El Argeo Martínez quiere redimirse

JORGE LUIS MERENCIO CAUTÍN

LOS TRABAJADORES del central Argeo Martínez, único en activo en Guantánamo, no tienen otra opción en la zafra venidera que la de redimirse del incumplimiento en la anterior, en la cual fueron presa de la ineficiencia industrial y adeudaron 4 682 toneladas de azúcar.

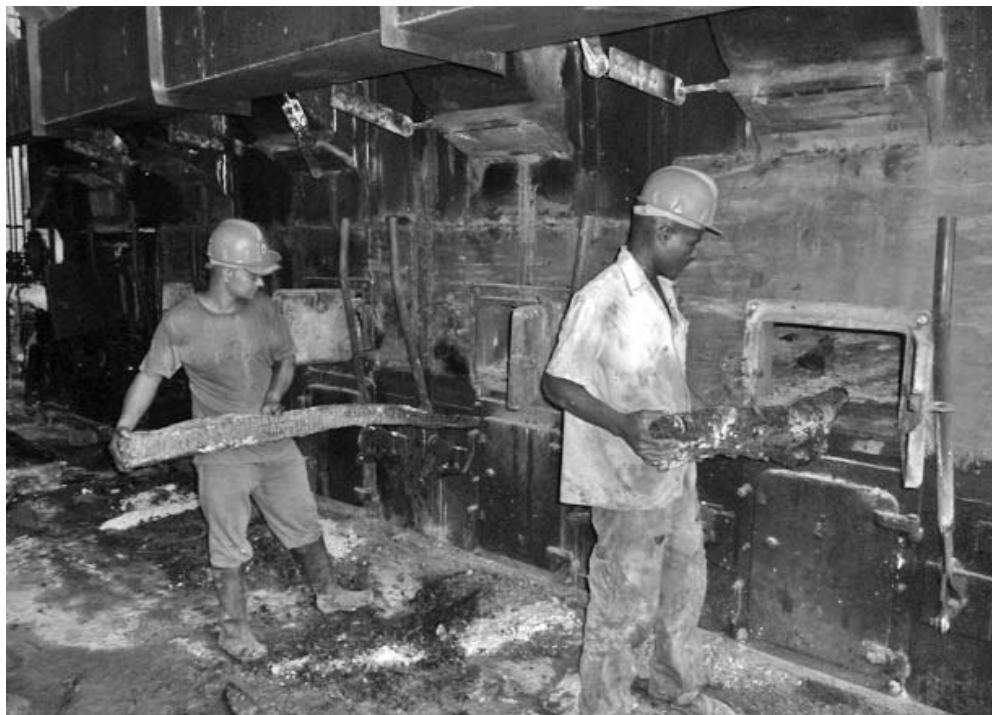
La mala calidad de las reparaciones y las deficiencias operacionales provocaron frecuentes roturas de motores y otros equipos, con incidencia directa en el tiempo de molida perdido y en los resultados adversos de la zafra.

De ninguna manera podemos ser víctima nuevamente de los problemas industriales, por eso estamos realizando la mejor de las reparaciones de los últimos años, donde prima la comprobación de la calidad de cada labor ejecutada, expone con firmeza Eduanys Tusón García, jefe de mantenimiento en el ingenio.

¿No será esta la misma historia de otras reparaciones anteriores, en que después no cesaron los problemas industriales? **Granma** le inquirió.

“Bueno, yo te aseguro que no, pues hubo una mejor planificación de las tareas, en general los recursos se han tenido en tiempo y el énfasis se pone en las áreas y equipos con vulnerabilidades en la zafra pasada, para que no se repitan los problemas.

“En el central constituimos un grupo técnico encargado de certificar la calidad de



En el área de generación de vapor se produjo el mayor tiempo perdido en la zafra precedente.

FOTO DEL AUTOR

los trabajos. Además, nos apoya otro de la provincia de Santiago Cuba, perteneciente a la Empresa de Servicios Técnicos Industriales de Azcuba, el cual supervisa la labor técnica en la industria”.

Afirmó Tusón que el disponer de esos grupos no constituye una formalidad pues, por ejemplo, han detectado deficiencias en trabajos dados por conclui-

dos, como las chumaceras, los setting y las cuchillas centrales de los molinos, los cuales hubo que rectificar.

Parejo con esas tareas, cada equipo y labor terminada se somete a una prueba parcial, la cual posibilita avalar la calidad y si es necesario corregir a tiempo cualquier problema, precisa el directivo, para agregar seguidamente que las reparaciones

siguen marchando bien, aunque con un ligero atraso ocasionado por los cuatro días en que el ingenio estuvo sin servicio eléctrico, por los estragos del fenómeno tropical Sandy a ese sector en la provincia.

Puntualiza el Jefe de Mantenimiento que para recuperar el 2 % de retraso respecto al cronograma planificado extiende a 12 horas diarias el tiempo de trabajo, incluyendo sábados no laborables con media jornada los domingos.

Este año, el Argeo Martínez ha sido favorecido con un grupo de reparaciones e inversiones destinadas a apuntalar la eficiencia fabril, algunas de las cuales concluyeron y otras están en franca ejecución.

Al primer grupo corresponden las labores en el enfriadero general, la reubicación de los cristalizadores, reparación del segundo juego de cuchillas del martillo oscilante y la construcción de un tanque de agua auxiliar, entre otros. Al segundo, la remodelación y ampliación del almacén de azúcar y la reparación de los tanques para las mieles.

Otra tarea emprendida por el colectivo en busca de una buena zafra, lo constituye la capacitación del personal que intervendrá en la contienda, junto a un mejor orden interno e higienización del central.

Desde el punto de vista agrícola estaba en marcha una nueva evaluación para determinar con exactitud el daño ocasionado por Sandy a las plantaciones (el cual fue menor y no debe poner en peligro la zafra), se evaluaba la madurez de la caña para definir el orden de corte y se daban los toques finales al alistamiento de la maquinaria.

El Argeo Martínez tiene previsto un examen general de la industria desde mañana y ocho jornadas después, hasta el 22, para estar nuevamente entre los ingenios del país en “robarse” la arrancada.

# Un motivo para pensar desde la Filosofía

Sale a la luz una Antología de Historia de la Filosofía en seis tomos, primer texto de su tipo compilado por autores cubanos



OLGA DÍAZ RUIZ

REFLEXIONAR sobre la obra de Hegel, Kant y otros muchos filósofos de distintas escuelas y etapas, puede constituir ímpetu renovado para los lectores cuando se distribuya y se ponga a la venta la **Antología de Historia de la Filosofía** en seis tomos, volumen publicado por la Editorial Universitaria Félix Varela en este 2012, y la primera colección de este tipo realizada por autores cubanos.

Enfrentar carencias existentes desde hace muchos años en la bibliografía básica de la carrera de Filosofía, es quizás el objetivo esencial del surgimiento de la compilación de textos, que abarcan contenidos de Filosofía Antigua, Medieval, Moderna, Iluminista, Clásica Alemana y Contemporánea.

A la tarea, ardua, pero fructífera, según comentó a **Granma** el Doctor en Ciencias Filosóficas Freddy Varona Domínguez, asesor para Filosofía de la dirección de Marxismo-Leninismo, del Ministerio de Educación Superior (MES), se dio un colectivo de profesores de notable experiencia de la Universidad de La Habana (UH).

Elaborado bajo la dirección académica de la Doctora en Ciencias Rita María Buch Sánchez, jefa de la Disciplina Historia de la Filosofía, el módulo presenta una estructura docente, en tanto está destinado, en primer término, a los estudiantes y profesores de la carrera de Filosofía y, por supuesto, a todos los universitarios que reciban las asignaturas de Historia de la Filosofía y Pensamiento Filosófico Contemporáneo.

En su confección intervinieron, además, la Máster en Ciencias Tania Samé Iglesias; el Doctor en Ciencias Filosóficas Juan Francisco Fuentes Pedroso; y

Eduardo Dominic Oliva, profesor asistente de Historia de la Filosofía.

Será, sin duda, explicó Varona Domínguez, de gran-dísima utilidad para la educación universitaria cubana, aunque el libro fue pensado también para convertirse en material de lectura de todos los interesados en adentrarse en el mundo de la Filosofía.

“La grandeza de la obra consiste en que, por primera vez, autores cubanos realizan una antología de este tipo, de la cual existen pocos ejemplos en América Latina, y que recoge la idea magnífica de incluir un ensayo introductorio en cada volumen para ubicar al lector en las características del filósofo, de la corriente o la escuela que aborda cada tomo, y orientar a los universitarios en el estudio individual, y al lector promedio en su acercamiento a la Filosofía”.

Precisó que cada libro complementa este texto introductorio con referencias y notas biográficas de los filósofos, y otros detalles que contribuyen a hacer la clase y el estudio individual más ameno; además, con una edición que permite y facilita la lectura, propone una secuencia lógica de los contenidos y orienta hacia un tratamiento más profundo de los temas.

Indicó, asimismo, que la selección concentra obras muy difusas, de escasas posibilidades de consulta y acceso, que no abundan en las bibliotecas ni están frecuentemente a disposición de profesores, alumnos o de los lectores en general para su estudio.

La presentación del módulo, informó, se efectuará el 15 de noviembre en el Aula Magna de la UH a las 3:00 p.m. El próximo paso será extender su distribución a todos los centros del MES en el país, de manera que la mayor cantidad de estudiantes posibles tenga acceso al volumen, que también se pondrá a la venta desde ese mismo día a precio módico.

Según Varona Domínguez, la colección recoge la idea magnífica de incluir un ensayo introductorio en cada tomo para orientar al lector en su consulta. FOTO: YAIMÍ RAVELO


**CHINA PRIORIZA CONSTRUCCIÓN DE INFRAESTRUCTURAS SOCIALES**

China tiene previsto construir unos seis millones de viviendas asequibles para el 2013, anunció hoy el ministro de Vivienda y Desarrollo Urbano-Rural, Jiang Weixin, en una conferencia con la prensa acreditada al XVIII Congreso Nacional del Partido Comunista de China. El titular recordó que China está construyendo más de siete millones de viviendas subvencionadas por el Gobierno este año, y que está previsto, además, que la cifra de casas destinadas a las familias de bajos ingresos alcance los 36 millones en el 2015. También se edificarán infraestructuras asociadas como líneas de metro, escuelas, clínicas y jardines de infancia, indicó el Ministro. (Xinhua)

**DENUNCIA LUKASHENKO CAMPAÑA CONTRA BÉLARUS**

El presidente de Belarús, Alexander Lukashenko, acusó a Occidente de desatar una colosal campaña contra su país. Nosotros llevamos a cabo una política soberana y no vamos a bailar al compás de nadie, al menos durante el periodo de mi presidencia, subrayó el mandatario, al denunciar el asedio mediático y los intentos de aislamiento político y económico por parte de Estados Unidos y la Unión Europea. (Belta)

**UNA LEY OBLIGARÁ A USAR EL FRANCÉS EN QUEBEC**

El gobierno de Quebec, en el este de Canadá, presentará en diciembre una ley que obliga el uso del francés, cuya cifra de hablantes en la provincia decreció en un 5,2 % durante el último lustro. Según la primera ministra Pauline Marois, la normativa es necesaria para detener el retroceso del idioma oficial de ese territorio, el único mayoritariamente francófono de Norteamérica. "Quebec no puede seguir sin actuar. Preservar el lugar del francés como lengua pública común es el interés más alto de la nación quebequense", puntualizó. (PL)

**DESMANTELAN BANDA DE TRÁFICO INFANTIL EN EGIPTO**

La policía de El Cairo, capital egipcia, informó sobre el fin de una red de traficantes de niños que según estimaron vendió al menos 300 bebés. Dos enfermeras y un médico se encuentran entre los arrestados, mientras todavía están buscando al director del hospital. El personal médico alega que las operaciones realizadas por cesárea fueron en mujeres con embarazos no deseados, que luego eran vendidos a parejas sin hijos por unos 600 dólares. La adopción es ilegal en Egipto. (BBC Mundo)

**INUNDACIÓN EN VENECIA**


La crecida de la marea en Venecia, conocida como Acqua Alta, alcanzó un metro y medio sobre el nivel del mar y provocó la inundación de cerca del 70 % de la ciudad, mientras el norte de Italia permanece en alerta por mal tiempo. De acuerdo con medios de difusión locales, luego de alcanzar ese nivel el "agua alta" comenzó a retirarse lentamente, aunque precisaron que el denominado viento de Siroco está ralentizando el proceso. El fenómeno, frecuente en la provincia es debido al aumento del nivel del mar Adriático, está acompañado de un temporal que afecta a todo el norte de Italia. (PL)

# Canciller cubano llega a la ONU para votación contra bloqueo de EE.UU.

NACIONES UNIDAS, 12 de noviembre.—El ministro de Relaciones Exteriores cubano, Bruno Rodríguez Parrilla, llegó este lunes a Nueva York para asistir a la Asamblea General de las Naciones Unidas que votará este martes una nueva resolución contra el bloqueo de Estados Unidos a Cuba.

El Canciller, quien fue recibido por el representante permanente de la isla caribeña ante la ONU, Pedro Núñez Mosquera, intervendrá ante el plenario del máximo cuerpo del organismo mundial para presentar el documento **Necesidad de poner fin al bloqueo económico, comercial y financiero impuesto por los Estados Unidos de América contra Cuba**.

En el 2011, el texto fue rubricado por 186 de los 193 países miembros del organismo mundial, con los únicos votos en contra de Estados Unidos e Israel y

las abstenciones de Islas Marshall, Micronesia y Palau.

Solo en el ámbito económico, Cuba sufrió hasta diciembre pasado pérdidas ascendentes a un millón de millones 66 mil millones de dólares como consecuencia del bloqueo, según datos oficiales.

Las votaciones sobre este tema comenzaron el 24 noviembre de 1992, y desde entonces la gran mayoría de las naciones del orbe se han sumado a la condena de la injustificable política de agresión contra Cuba que mantiene Estados Unidos desde hace más de medio siglo.

Para la discusión sobre el bloqueo de este año, la Asamblea General cuenta con un reporte del secretario general de la ONU, Ban Ki-moon, que incluye la documentación presentada por 170 países para sustentar la oposición al asedio norteamericano a Cuba. (PL)

## Reciben con protestas a Ángela Merkel en Portugal

LISBOA, 12 de noviembre.—Cientos de protestantes recibieron hoy a la canciller alemana, Ángela Merkel, quien viajó a esta capital para analizar con la dirección portuguesa la aplicación de los paquetes de recortes y las medidas de austeridad que tanto descontento han provocado en las calles lusas.

Esculturas públicas tapadas de negro como muestra del luto que vive esta nación por la difícil situación socioeconómica y enormes carteles que muestran a Merkel como titiritera de otras naciones europeas, acompañaron a la gobernante germana en su visita, informó PL.

La Canciller reiteró que "por nuestra parte, los alemanes vamos a seguir apoyando a España, Portugal y otros países, porque también es bueno para nosotros", al tiempo que rechazó el temor a un "dominio alemán".

Sin embargo, en las calles era muy



Varios murales en Lisboa mostraban la imagen de la canciller como titiritera de otras naciones europeas. FOTO: EFE

diferente la opinión de los participantes en las protestas, quienes mostraron carteles con frases como "Nosotros pagamos, ellos juegan y la banca gana".

En escuelas, oficinas y fábricas, muchas personas vistieron de negro esta jornada para reafirmar su oposición al draconiano plan de recortes del Gobierno.

El primer ministro luso, Pedro Passos Coelho, afirmó recientemente que su país ha puesto en práctica todas las exigencias de la Unión Europea en dos años, en lugar de esperar hasta el 2016, como estaba previsto.

## Miles de damnificados por terremoto en Guatemala

GUATEMALA, 12 de noviembre.—Más de 18 mil guatemaltecos resultaron damnificados por el potente terremoto que impactó el país centroamericano el pasado miércoles, según datos del Gobierno.

Durante una conferencia de prensa, el presidente Otto Pérez Molina confirmó esa cifra y añadió que las casas afectadas ascienden a 9 414, mientras que 2 637 tuvieron derrumbes severos.

Al respecto, el Mandatario indicó la víspera, que demolerán solo las construidas con adobe y bajo el consentimiento de los propietarios, para luego restaurarlas con otros materiales. Para el viernes, Pérez Molina prometió que tendrían consolidados los datos sobre los costos y el plan para la reconstrucción.

Minutos después de ofrecer estos números, otro sismo lo obligó a suspender una rueda de prensa desde la sede de la Coordinadora Nacional para la Reducción de Desastres y ordenó evacuar el lugar como medida de protección. (PL)

NACIONES UNIDAS, 12 de noviembre.—Venezuela, Argentina y Brasil resultaron electas hoy para integrar el Consejo de Derechos Humanos (CDH) de las Naciones Unidas, con sede en Ginebra, Suiza.

PL reporta que la selección tuvo lugar tras la votación realizada este lunes en la Asamblea General de la ONU, integrada por los 193 países miembros del organismo mundial, y será para un mandato de tres años a partir del 2013.

Los otros elegidos para el CDH fueron Alemania, Surcorea, Costa de Marfil, Emiratos Árabes, Estonia, Etiopía, Gabón, Irlanda, Japón, Kazajstán, Kenia, Montenegro, Paquistán, Sierra Leona y Estados Unidos.

El CDH sustituyó en el 2006 a la antigua



Militares israelíes tienen luz verde para responder drásticamente a cualquier ataque desde territorio sirio. FOTO: AFP

## Escalan tensiones entre Israel y Siria

DAMASCO, 12 de noviembre.—Las fuerzas militares israelíes tienen orden de responder "de manera inmediata y drástica" ante cualquier incidente en la frontera con Siria, advirtió el ministro de Defensa hebreo, Ehud Barak.

"En el futuro, cualquier disparo contra Israel provocará inmediatamente una reacción drástica", afirmó Barak citado por Ria Novosti.

El lunes pasado, un obús lanzado por accidente desde el lado sirio de la frontera detonó cerca del recinto de una base militar israelí en los Altos del Golán, territorio de la nación árabe que Israel se anexionó en el transcurso de la Guerra de los Seis Días en 1967.

Las fuerzas militares hebreas respondieron con fuego de artillería, en lo que se considera la primera acción bélica reconocida de Israel contra Siria en más de cuatro décadas.

Por otra parte, la oposición en el extranjero al Gobierno del presidente de Siria, Bashar al Assad, nombró al jeque de 52 años Ahmad Maaz al Jatib como su líder, en un intento de demostrar cohesión ante la comunidad internacional.

Según PL, esos grupos que Francia, Estados Unidos y algunos países árabes se esfuerzan en articular y unificar, adoptaron en Doha, Catar, un acuerdo tras varios días de reunión para conformar una agrupación denominada Coalición Nacional para las Fuerzas de la Revolución y la Oposición Siria, que incluyó al Consejo Nacional Sirio CNS.

En ese sentido, el gobierno de Estados Unidos declaró, oficialmente, su apoyo a la asociación y a los grupos terroristas que actúan en esta nación árabe, agrega TeleSur.

El objetivo de esta Coalición Nacional es "trabajar por la caída del Gobierno y de todos sus símbolos y pilares" y rechazar cualquier diálogo con el presidente Al-Assad, según las propias palabras del portavoz adjunto del Departamento de Estado, Mark Toner.

## Venezuela, Argentina y Brasil integrarán el Consejo de Derechos Humanos

Comisión de Derechos Humanos, desacreditada por su continua política de doble rasero de enjuiciar a los países subdesarrollados y obviar las violaciones en las naciones del Primer Mundo, entre otros problemas.

Cuba fue electa para integrar ese nuevo Consejo por una amplia mayoría de las naciones del orbe, mientras países que se consideraban "paladines" de los derechos humanos quedaron fuera, como fue el caso de Estados Unidos, que incluso votó en contra de la creación de ese organismo.

El CDH cuenta con 47 escaños, elegidos por mayoría absoluta en la Asamblea General. Los asientos se distribuyen entre los grupos regionales de las Naciones Unidas. (SE)

desde Haití



# Corail, un pueblo con aires de refugio

AMELIA DUARTE DE LA ROSA

Enviada especial

**A** 45 KILÓMETROS de Jérémie —capital de la Grand' Anse— se encuentra Corail, una comuna enclavada entre las montañas del suroeste de Haití y el mar Caribe. Es un pueblo costero pobre, de lo más sencillo y elemental. Su riqueza y diversidad no se expresan bajo una forma material, residen, más bien, en los valores humanos que sus habitantes han incorporado a su idiosincrasia.

Con la resignación de vivir tranquilos en un lugar que parece ser tierra de nadie, acontece la vida de los pobladores de Corail. La pesca y un pequeño puerto, casi endeble, dan algo de subsistencia al lugar, que a pesar de su aislamiento geográfico exhibe las calles limpias y pavimentadas. Sin embargo, no hay mucho más en el pueblo que un cementerio en la cima de una loma, un Cristo crucificado y la estación de policías, también en lo alto.

Aun así, el poblado tiene dos centros de movimiento continuo de personas: la plaza con la iglesia y el Hospital de Referencia Comunitario (HCR), uno de los tres que existen en todo el departamento. Digamos que es un hospital grande para un pueblo intrincado que solo tiene dos vías de acceso por tierra, peligrosas y casi inaccesibles. Muy



FOTOS DE LA AUTORA

pocos vehículos logran pasar el camino y el principal medio de transporte para entrar o salir es la motocicleta.

El hospital conforma la lista de los 23 centros de salud que existen en el país con médicos cubanos. Se construyó después del terremoto con el programa de reforzamiento y brinda asistencia a los habitantes de las comunas aledañas, quienes en su mayoría llegan en parihuelas, al estilo más primigenio de transportación.



Actualmente con el financiamiento de UNASUR, el HCR se amplía con siete nuevas salas y se remodela su interior con el objetivo de mejorar la calidad de vida de los pobladores de la zona y las condiciones de trabajo de los 11 colaboradores cubanos que allí residen.

Servicios de consulta externa, rehabilitación, hospitalización, obstetricia, laboratorio, rayos X y ultrasonidos brinda el centro, cuya modernización debe concluir en febrero del 2013. Pudiera hasta parecer un lujo pero no lo es. Cuando se trata del bienestar de los seres humanos cualquier esfuerzo es poco y más en esta zona casi olvidada por la geografía y la civilización. Las principales enfermedades son las parasitarias, la fiebre tifoidea, el paludismo y la malaria, pero el flujo de pacientes con padecimientos disímiles es también constante en el lugar.

En el pueblo, cuando se acaba el día, todo se sume en la penumbra, los pobladores se encierran en sus casas y algún que otro joven se congrega durante varios minutos bajo el único foco de luz de la calle. La noche se llena de muy diversos sonidos propiciados por la brizna del mar. En sus primeras horas el silencio nocturno se vuelve aparente, pero a las pocas horas todo se lo traga de nuevo la oscuridad y parece que es tierra virgen, territorio de una calma tan infinita que desespera.

En Corail viví tres días que me parecieron un año, pero al igual que sus pobladores dormí tranquila sabiendo que, aun sin tener algo que conecte con el mundo moderno, es uno de esos lugares buenos para refugiarse.

## ECUADOR

# Ejes de una revolución en movimiento

LAURA BÉCQUER PASEIRO

**E**L MOVIMIENTO Alianza PAÍS (AP) oficializó la candidatura del mandatario ecuatoriano Rafael Correa a las elecciones presidenciales del próximo 17 de febrero. De esta forma, el movimiento político que sirve de plataforma a la Revolución Ciudadana que impulsa el propio Correa desde el año 2007, asegura la continuidad del proceso social que vive la nación sudamericana. El compañero de fórmula de Correa será el actual ministro coordinador de Sectores Estratégicos, Jorge Glas.

Ambos trabajarán de conjunto para erradicar la pobreza en el país a través de la redistribución de las riquezas, así lo afirmaron durante la Convención Nacional de AP que tuvo lugar este fin de semana.

Ante miles de seguidores, el presidente manifestó que se ha avanzado en los últimos cinco años, pero queda mucho por hacer y "solo con el poder político en función de las grandes mayorías es posible cambiar esa realidad y convertir al Estado burgués al servicio de unos cuantos en un Estado popular al servicio de los más pobres".

En respuesta a esa situación, a los cinco ejes propuestos inicialmente se le complementarán cinco más. En conjunto forman parte del programa social —traducido en diez abarcadores objetivos (o revoluciones)— propuesto por Correa.

Así, el primero es la revolución constitucional y democrática que se plasmó en la Constitución de Montecristi, "aprobada mayoritaria y aplastantemente por el pueblo ecuatoriano en el 2008, que cambió esa institución neoliberal y puso las bases para esa patria nueva", refirió el Mandatario.

Sin embargo, sostuvo, aún faltan muchas leyes por aprobar y ese será el rol fundamental de nuestros asambleístas, para continuar con esa revolución constitucional y democrática durante los cuatro años del próximo periodo de mandato gubernamental.

El segundo, la revolución económica, argumentada en el hecho de que "nuestro sistema es totalmente distinto al que encontramos, no en función del FMI, sino de los requerimientos de la ciudadanía a partir del Estado", dijo el Presidente.

El tercer y cuarto objetivos corresponden a la revolución social y a la ética. Esta última tiene como sostén la lucha contra la corrupción a todos los niveles.

A la par de estos programas —precisó Correa—, se vive también una revolución de la soberanía, "con la unidad de la Patria Grande, del proceso de unión latinoamericana con la UNASUR, la CELAC", para seguir "caminando en los próximos cuatro años por esa Patria Grande con la que soñó Simón Bolívar".

Asimismo, Ecuador se propone una revolución ecológica, en pos de la preservación del planeta, una revolución de la justicia, del conocimiento, "para ser realmente libres", otra el campo cultural y por último una revolución urbana, "sin urbanización marginal, que tanto daño ha hecho, pero sobre todo a los más pobres del país".

Los ejes de esta revolución ya están en movimiento. Su fin es cambiar las estructuras socioeconómicas enraizadas en la sociedad ecuatoriana.

ENVIADA POR  
LA TV CUBANA  
MARTES

CUBAVISIÓN

7:00 Universidad para Todos 8:00  
Teleclases 12:00 Entre libros 12:15 Al  
mediodía 1:00 Noticiero del mediodía  
2:00 Teleclases 4:30 Noticiero de la  
ANSOC 4:45 Animados 5:00 Viva piñata  
5:24 La sombrilla amarilla 5:50 Buzz  
Light Year 6:15 Puerta a las estrellas  
7:00 Mesa Redonda 8:00 NTV 8:30  
Piso 6 9:01 Insensato corazón 9:48 Este  
día 9:50 Nominados Premios Lucas  
2012 9:54 Les Luthiers en concierto  
10:22 Sitio del arte 10:52 La buena  
esposa 11:38 Los Borgia 12:35 Noticiero  
del cierre 1:04 Ciencia al límite 1:50  
Caso cerrado 2:33 Telecine: El expatriado  
4:16 El mentalista 5:01 V. invasión  
extraterrestre 5:46 De sol a sol 6:00 Por  
amor 7:00 Universidad para Todos



6:30 Buenos días 8:30 Por amor 9:15  
Cine del recuerdo: Viceversa 11:15 De  
tríos y guitarras: Trío Los Embajadores  
12:00 Telecentros 6:00 NND 6:30 Vi-  
viendo con Derek 7:00 Los hechiceros  
de Warvile Place 7:27 Para saber ma-  
ñana 7:30 Hermanos rebeldes 8:00 Liga  
Superior de Baloncesto: Santiago de Cu-  
ba vs. Capitalinos 10:00 Universidad  
para Todos 11:00 Nominados Premios  
Lucas 2012 11:02 Telecine: La verdad  
desnuda



8:00 Teleclases 1:00 Noticiero del  
mediodía 2:00 Teleclases 5:00 Telecentros  
6:30 Tengo algo que decirte 7:00 Cubo  
mágico 7:30 Saberes compartidos 8:00  
NTV 8:30 X Festival de Música de Cá-  
mara. Concierto inaugural



4:30 Todo listo 4:45 Escena abierta  
5:00 De tarde en casa 6:00 Telecine  
infantil 7:30 Vivir 120 7:45 Todo natu-  
ral 8:00 Sur: Festival del Caribe 2012  
8:30 Lo mejor de Telesur 10:30 Letra  
filmica: El viejo y el mar



MULTIVISIÓN

6:59 Letra/Carcelera 7:00 Hola, chico  
7:42 Documental 8:27 Utilísimo 8:49  
Documentales 10:00 Cinevisión: Están  
todos bien 12:00 Recorriendo China  
12:30 Facilísimo 1:17 Dave, el bárbaro  
1:40 Comunidad 2:01 Documental 3:00  
Por amor a vos 4:01 Documentales 5:09  
Documental latinoamericano 5:32 #S1  
5:45 Documental 6:08 Retransmisión  
8:43 Castle 9:25 Caso criminal 10:07  
Retransmisión

entrese

**SONIA AMELIO EN FUNCIÓN ÚNICA  
ESTE MARTES.**—Hoy a las 8:30 p.m.  
tendrá lugar en la Sala Covarrubias del  
Teatro Nacional una función única de la  
afamada crotalista mexicana Sonia Amelio,  
quien ha hecho de la integración de la  
danza y la música a partir de los crotálos  
(percutores de la familia de los escabeles  
y las castañuelas) un arte de singular  
expresividad... **HOMENAJE A RAQUEL  
REVUELTA.**—Hoy martes 13 y mañana  
miércoles 14 a las 3:00 p.m. en ambas  
ocasiones y en el complejo de las artes  
escénicas que lleva su nombre en la calle  
Línea, esquina a B, en el Vedado, tendrá  
lugar un tributo de recordación a Raquel  
Revuelta, por sus extraordinarios aportes  
a la actuación que quedaron inscritos en la  
historia del teatro, el cine y la televisión de  
Cuba en el siglo XX. La primera jornada,  
la de hoy, será introducida por el profesor  
y crítico Luciano Castillo, y estará dedicada  
a las actuaciones de Raquel en el cine  
(recuérdese el primer cuento de Lucia, de  
Humberto Solás; y *Aquella larga noche*,  
de Enrique Pineda Barnet). Mañana serán  
proyectados materiales seleccionados de  
las actuaciones de Raquel para la televisión...  
**CENTRO DULCE MARÍA LOY-  
NAZ.**—Miércoles 14, 4:00 p.m., 19 y E,  
Vedado. En el espacio **Miércoles de son-  
risa**, sobre el humor en la literatura que  
anima la escritora Laidi Fernández de  
Juan, comparecerá la narradora y poetisa  
Mirta Yáñez, autora, entre otros títulos, de  
*Sangra por la herida* y *El diablo son las  
cosas*.



Luca Giacco (*Narciso*), días atrás en La Habana. FOTO: YANDER ZAMORA

# El Narciso de Alicia triunfó en Nápoles



ROMA.—**Muerte de Narciso**, una  
coreografía de Alicia Alonso, fue  
estrenada en el Teatro San Carlos,  
en Nápoles, Italia, en el cierre de la  
función de gala por los festejos del  
bicentenario de la famosa Escuela de Ballet de  
esa institución, la más antigua en Italia.

La pieza, inspirada en el poema homónimo  
de José Lezama Lima, con música de Julián  
Orbón y diseños de Roger Salas, fue interpre-  
tada por el bailarín italiano Luca Giacco, quien  
también encarnó el personaje en el recién con-  
cluido Festival Internacional de Ballet de La  
Habana.

Alicia Alonso y el Teatro San Carlos han mante-  
nido vínculos desde la década de los años cin-  
uenta, cuando la artista se presentó allí como pri-  
mera figura del American Ballet Theatre. En 1981,  
la Alonso montó para el ballet de ese teatro, su  
aclamada versión de *Giselle*.

También el Ballet Nacional de Cuba se pre-  
sentó allí en el 2010, con un programa que  
comprendió dos obras de Alicia Alonso: *Dido*  
*abandonada*, reconstrucción de una pieza del  
compositor, teórico de la danza y coreógrafo  
italiano del siglo XVIII, Gaspero Angiolini; y  
*Elegía por un joven*, homenaje al joven italia-  
no Fabio di Celmo, víctima del terrorismo.

## Noches cubanas en Festival de Teatro madrileño



AMADO DEL PINO  
Especial para GRANMA

MADRID.—Esperaba mucho  
de la presencia de la puesta en  
escena de Pancho García en el importante  
Festival Una Mirada al Mundo. El resultado de  
la primera función del jueves 8 de noviembre  
superó con creces mis expectativas. A casi  
una década de su estreno en la sala Hubert de  
Blanck de nuestra Habana, la obra de la dra-  
maturga española Paloma Pedrero se disfruta  
mejor en la atmósfera de intimidad y cercanía  
que propicia la sala Francisco Nieva, del  
Teatro Valle Inclán, sede del Centro Dramático  
Nacional.

La relación de García con la imprescindible  
dramaturga madrileña data de muchos  
años y constituye uno de esos raros casos  
de plena identificación entre unos textos de  
formidable nivel literario y su plasmación  
escénica. En el espectáculo que nos ocupa  
facilita la labor del director que **En el túnel, un pájaro** habla con profundidad de temas  
eternos como la realización artística y  
humana, la familia, la soledad; ahonda en  
asunto polémico como el derecho a una  
muerte digna, pero toda su riqueza verbal y

conceptual está sostenida por una estructura  
de notable eficacia teatral.

El sintético y expresivo ámbito escénico está  
a cargo del maestro Eduardo Arrocha. Esta  
puesta en escena junta a dos Premios Nacio-  
nales de Teatro y lo hace para recordarnos  
que Arrocha y Pancho se encuentran en un  
momento de plenitud. Mucho colabora tam-  
bién el intencionado y preciso diseño de luces  
de Manolo Garriga.

Uno de los mejores regalos de la vida teatral  
es que una obra, en lugar de envejecer, se  
vigorice y acerque con los años; que una  
puesta en escena se profile y ahonde. Ahora  
**En el túnel...** mantiene el costado argumental  
de la relación entre una vida plena y una muer-  
te sin humillación adicional, pero el creciente  
ritmo que alcanza la puesta y su desenfado  
hacen ganar peso a otras certezas, como la  
posibilidad de compañía cuando la soledad es  
más poderosa.

Pancho García y Míriam Learra asumen los  
mismos roles que en los días del estreno  
habanero. El virtuosismo de García no ha  
hecho si no acrecentarse y hacerse —de tan  
eficaz— sereno, íntimo. Pancho logra con el  
protagonista la proeza de convertir en algo  
conversacional y entrañable hasta las ideas

más complejas de ese escritor que se despidió  
del mundo, renunciando a todo menos a la  
lucidez, la pasión creadora, y la mezcla de  
amargura y entusiasmo con que asume los  
sentimientos de los demás. Míriam defiende el  
regreso desde el pasado —y desde una vida  
también dolorosa— de una hermana que  
asume el reencuentro poniendo gracia y ente-  
reza donde pudo estar el común melodrama.

Para los intérpretes de los personajes jóve-  
nes, este sólido montaje significa un estreno.  
Y mucho aportan. Rachel Pastor logra una  
límpida cadena de acciones, un decir a la vez  
sereno y vigoroso que hacen de su enfermera  
un factor decisivo para lograr un dinamismo  
que se agradece en un texto de alta carga  
conceptual como este. Alexander Díaz —con  
una trayectoria formidable en los últimos mon-  
tajes de Argos Teatro— se enfrenta al reto de  
un personaje del que tenemos menos infor-  
mación que del resto. Alexander llena de mati-  
ces y energía a su periodista.

El Teatro Cubano ha estado bien represen-  
tado en un festival de alto nivel y formidable  
respuesta de público. Se juntan en esta pro-  
puesta varias circunstancias: un gran texto,  
una puesta en escena lúcida, una interpreta-  
ción comprometida y sensible; la coincidencia  
sobre las tablas de figuras consolidadas y  
jóvenes teatristas. Con todos esos ingredien-  
tes resultan naturales y orgánicos los aplausos  
de este lluvioso noviembre madrileño.

## Arte y Moda 2012 en los extremos



Arte y Moda 2012  
transcurrirá desde  
este martes 13 has-  
ta el próximo doming-  
o 18 de noviembre  
en el Edificio de Arte Cubano  
del Museo Nacional de Bellas  
Artes. En esta oportunidad, el títu-  
lo de la colección **TrajesXtremos**  
obedece a la intención de tra-  
bajar las realizaciones a partir  
de elementos y materiales no  
convencionales.

El jueves 15, el sábado 17 y  
el domingo 18, a las 8:30 p.m.,  
tendrán lugar las pasarelas en  
el Museo, sede también este  
martes en horas de la mañana  
de las conferencias que impar-  
tirán las especialistas nortea-  
mericanas en el diseño de  
moda Julia Poteat y Catharina  
Cosin, y a las 3:00 p.m. de la  
inauguración de la exposición  
de Alex Castro y Marila Sarduy  
que recoge la documentación  
gráfica de los resultados del  
proceso creador, la cual podrá

verse a lo largo de la semana.

Nuevamente, el punto de par-  
tida para los diseños ha sido la  
obra de destacados artistas cu-  
banos pertenecientes a varias  
generaciones —a excepción  
del italiano Rocco Forgione,  
que nutre la realización de  
Mario Freixas—, con lo que se  
consolida, según la opinión  
suscrita en el catálogo por la  
crítica Virginia Alberdi, “esa  
relación a veces poco reconoci-  
da que vincula el arte y la moda  
en un constante proceso de  
retroalimentación”.

Las obras inspiradoras —pi-  
nturas, pero también cerámica,  
orfebrería, escultura, video arte  
e instalación— corresponden a  
Ernesto Rancaño, Vicente R.  
Bonachea, Alexis Leyva (Kcho),  
Nelson & Liudmila, Lesbia Vent  
Dumois, David Velásquez, José  
Manuel Fors, José Luis Gon-  
zález (él mismo asumió su  
diseño), Jorge Godoy, Enrique  
Báster, Zaida del Río y Carlos

Guzmán, Manolo Comas, Ra-  
chel Valdés, Eduardo M. Abela,  
Mabel Poblet, Manuel Mendoza,  
Alberto Sautúa, Rigoberto Me-  
na, Julia Valdés, Raúl Vallada-  
res, Alfredo Sosabravo, Luis E.  
Camejo, Yasbel Pérez, Ileana  
Sánchez, Roberto Fabelo y el  
grupo Stainless (Alejandro Pi-  
ñero, José Capaz y Fabelo Hung).

Los diseños estuvieron a cargo  
de Janette Rodríguez, Chucho  
Frías, Alina Núñez, Nítila Teje-  
da y Claudio Sotolongo, Otto  
Chaviano, Mayra Erviti y Ya-  
neisy Jiménez, Juan Carlos  
López, Sandra de Huelbes,  
Ismael de la Caridad, Nachy  
Carmona, Anayce Fígueroa,  
Ariadna Doeste, Alexander Ro-  
dríguez, Oscar de la Portilla,  
Amaya Torres, Ileana Jiménez,  
Jennifer Jiménez, Roly Rius y  
Omar Alejandro, Yackeline Fu-  
mero, Lázaro Dobauchet, Ma-  
riela Alemán, Laura Macías, Al-  
berto Lal y Celia Ledón.



Diseño de Alexander Rodríguez a par-  
tir de una obra de Mabel Poblet.

FOTO: ALEX CASTRO

La dirección general es del  
maestro Rafael Méndez, la de la  
pasarela corre por cuenta de  
Juan Carlos Marrero y la pro-  
ducción por parte de Hugo  
Morín. (P. de la H.)

## III CLÁSICO

# Ocho por completar el puzzle

Integran equipos de Villa Clara y Matanzas para la Serie Nacional

Aliet Arzola Lima

En 48 horas, el Clásico Mundial de Béisbol vuelve a la escena. Ocho países pugnarán en los grupos eliminatorios restantes, de los cuales saldrán los dos últimos clasificados al evento de las bolas y los strikes, en marzo del 2013.

En Taipei de China, la escuadra local que recientemente midió fuerzas con el principal combinado cubano, no debe afrontar dificultades para vencer a las novenas de Nueva Zelanda, Tailandia y Filipinas, todas de escaso bregar en el mundillo beisbolero y distantes de la tradición y fortaleza de los taipeianos.

Más cerrado pinta el panorama en el apartado que se jugará en el estadio Rod Carew, de Panamá. Allí concurrirán, además de los anfitriones, Nicaragua, Colombia y Brasil, que reúnen en sus filas a varios peloteros profesionales con experiencia en las distintas categorías del béisbol estadounidense.

Los canalleros estarán dirigidos por Roberto Kelly, este año monarca de las Grandes Ligas como coach de los Gigantes de San Francisco, quien afirmó que su única meta radica en clasificar a su plantel para el Clásico, empresa que, según reconoció, no será nada fácil por el nivel de los rivales.

Pese a la cautela, los istmeños salen con el cartel de favoritos merced de un balanceado conjunto, liderado por el receptor Carlos Ruiz —325 y 16 cuadrangulares con los Filis de Filadelfia—, el torpedero Rubén Tejada y el poderoso Carlos Lee, quien tras una discreta temporada con los Marlins de Miami en la que disparó solo nueve cuadrangulares, busca ahora reivindicarse ante su afición.

El principal dolor de cabeza de Kelly es conocer si finalmente contará con el hombre proa ideal, Luis Durango, quien aún no ha recibido permiso de los Caribes de Anzoátegui (Liga Profesional Venezolana), aunque otras preocupaciones también sobresalen alrededor del pitcheo abridor.

Tras las ausencias confirmadas de Bruce Chen y Randall Delgado —sumaron 51 aperturas en el 2012 en las Mayores—, la rotación no tendrá grandes luminarias, pero la solidez de Manuel Acosta y Manuel Corpas como relevistas ofrece ciertas garantías de éxito.

De los rivales destaca Nicaragua, comandada desde el *dogout* por Denis Martínez, considerado entre los mejores lanzadores latinos de la pelota estadounidense, donde trabajó de 1976 a 1998 y sumó 245 triunfos, 30 lechadas y un juego perfecto en 1991.

Precisamente, en la lomita estarán las mayores potencialidades de los nicas, con el abridor Erasmo Ramírez (acumuló 136 entradas en Estados Unidos esta campaña) y los baluartes Juan Carlos Ramírez y Wilton López. En cambio, discreto parece el alcance ofensivo, sobre todo al confirmarse la ausencia del artillero Jimmy González, el pelotero más completo del país según Martínez, quien se suponía escoltaría al veloz Everth Cabrera en la alineación.

Por su parte, Colombia y Brasil buscarán la hombrada, el primero encomendado a la experiencia del torpedero Edgar Rentería tras sufrir la negativa de varias organizaciones norteamericanas para contar con sus ases del montículo, y los sudamericanos liderados por el mánager Barry



Yan Gomes, primer brasileño en debutar en las Grandes Ligas, será la bujía de los sudamericanos en las eliminatorias al Clásico.

Larkin, miembro del Salón de la Fama, y con una gran cantidad de prospectos y jugadores de ascendencia asiática.

#### VILLACLAREÑOS POR SALDAR DEUDA

SANTA CLARA.—Con el compromiso de saldar la vieja deuda con su afición, de alcanzar el ansiado campeonato que tan esquivo le ha resultado en los últimos 17 años, quedó integrado el equipo Villa Clara de béisbol, que participará en la venidera Serie Nacional.

Dirigidos nuevamente por Ramón Moré, integran el elenco los **receptores** Ariel Pestano, Yulexis la Rosa y el novato Javier Fusté; mientras que los **jugadores de cuadro** son Ariel Borrero, Ramón Lunar, Andy Sarduy, Yandri Canto, Yeniet Pérez, Yuniel Cabrera, Luis R. Álvarez, Léster Jova y Sandy Fernández (n).

En los **jardines** aparecen Andy Zamora, Yuniet Flores, Dián Toscano, Alejandro García, Lázaro Ramírez, Leandro Turiño y Yordanis Linares (n).

La nómina de **lanzadores** la encabeza el derecho Freddy Asiel Álvarez, al cual escoltarán Robelio Carrillo, Misael Siverio, Yasmani Hernández Romero, Yosvani Pérez, Diosdani Castillo, Marlon Romero, Alain Sánchez, Yaniel Blanco, Irving del Río y los noveles Yordanis Casanova, Eduardo Ferrer y Yordanis Menéndez. (**Freddy Pérez Cabrera**)

#### LOS YUMURINOS

MATANZAS.—La nómina de los Cocodrilos, comandados por segundo año consecutivo por Víctor Mesa, se dio a conocer aquí. El seleccionado lo lideran jugadores de la talla de Guillermo Heredia, José Miguel Fernández, Yurisbel Gracial y Yoanni Yera, integrantes de la selección cubana de gira por Asia.

El equipo lo componen los **receptores** Lázaro Herrera, Onel Vega y Orlando Arencibia. Además de Gracial y Fernández, en el **cuadro** aparecen Yasiel Santoya, Manuel Benavides, Aníbal Medina, José A. Columbié, Yoel Mestre, Luis E. Abréu y Julio C. González.

En los **jardines** estarán junto a Heredia, Ariel Sánchez, Yadiel Hernández, Demis Valdés, Yasser Pérez y el novato Víctor Mesa.

Los **lanzadores** son Yohan Hernández, Yoanni Yera, Félix Fuentes, Joel Suárez, Yasmani Arias, Maykel Martínez, Pedro L. García, Kenier Licea, Delvis Borges, Roid Hernández, Alexander Bustamante (n), Yasiel Lazo, Noel Ortiz (n) y Eduardo Blanco. (**Ventura de Jesús**)

## MUNDIAL DE AJEDREZ (F)

# Maritza Arribas se mantiene con vida

Harold Iglesias Manresa

Donde hay desquite no hay agravio, esa fue la fórmula aplicada por la GM cubana Maritza Arribas (2 273 puntos de Elo) en la continuación de su primer *match* ante la georgiana Bela Khotenashvili (2 505) como parte del Campeonato Mundial de Ajedrez para damas con asiento en la región rusa de Khanty-Mansiysk.

El desenlace a favor de Arribas —condujo piezas blancas en la segunda partida clásica— se produjo tras 58 lances de una defensa Caro Kann, y por la solidez de su adversaria (con solo 24 años Khotenashvili, decimotercera preclasificada, ostenta título de Maestra Internacional entre los hombres), muchos daban por casi imposible ese veredicto.

Lo cierto es que con su éxito Arribas se convirtió en la única sobreviviente de Latinoamérica y hoy definirá su posible pase a la ronda de 32 jugadoras en las partidas rápidas. En caso de ceder, igual de notoria



El éxito de Arribas constituye el primero de una cubana ante similar de Georgia.

puede considerarse su victoria sobre Khotenashvili, quien en la última edición de la Olimpiada Mundial dispuso de la también antillana Oleiny Linares en el enfrentamiento entre ambas naciones.

Según reseña el sitio web de la justa, varias de las favoritas sellaron su avance a la siguiente ronda. En esa condición se encuentran la monarca regente, la china Yifan Hou, su coterránea Xue Zhao, la india Humpy Koneru, la eslovena Anna Muzychuk y la ucraniana Kateryna Lahno.

## LIGA SUPERIOR

# Desde hoy se moverá la esférica

Yoel Tejeda Pérez

Llegó el día esperado por los amantes del baloncesto en nuestro país. Me refiero precisamente al comienzo de nuestra Liga Superior, en uno y otro sexo.

A pesar de los intentos no fructificó la gestión para llevar a sus pantallas la inauguración oficial del evento, en la sala Giraldo Córdova Cardín, de Ciego de Ávila, con el encuentro entre Tigres camagüeyanos y Búfalos avileños, finalistas de la última edición. Sin embargo, la actividad se realizará de igual modo en la Cardín, con inicio a las 8:00 p.m., la misma hora en que aconte-

cerá otro acto de apertura, de menor magnitud, en la polivalente Ramón Fonst de la capital, con transmisión televisiva.

Esta inauguración en la instalación habanera servirá de preámbulo al choque entre los elencos varoniles de Capitalinos y Santiago de Cuba, aunque en realidad desde las 2:00 p.m. ya habrá acción en el mismo parque, con los duelos femeninos Metropolitanas-Villa Clara y Capitalinas-Santiago, este último a partir de las 3:30 p.m.

**Otros partidos de la jornada:** (F): SSP-CMG, sala Yayabo; PRI-GTM, 19 de Noviembre. (M): MTZ-VCL, EIDE Luis A. Turcios Lima; ART-GTM, ESFAAR Cerro Pelado.

# No se está ganando la lucha contra el dopaje, pero hay avances

Afirmó John Fahey, presidente de la Agencia Mundial Antidopaje (AMA)

PARÍS.—El presidente de la Agencia Mundial Antidopaje (AMA), John Fahey, afirmó que el “caso Armstrong”, desposeído de sus siete victorias en el Tour de Francia de Ciclismo, “ha ayudado a la lucha contra el dopaje, porque sirve para sensibilizar a la gente”.

“Se trata de un caso que demuestra que se puede desenmascarar una red de dopaje organizado en todo un equipo (...). Es un buen ejemplo de que podemos atacar estas situaciones”, aseguró Fahey en París, donde asistió a la primera conferencia conjunta del mundo del deporte con el sector farmacéutico.

El responsable de la AMA indicó que

la sanción contra el estadounidense es “un aviso a todos los deportistas” de que pueden ser perseguidos, incluso, mucho tiempo después de haber logrado sus triunfos.

Fahey aseguró que hay otros ejemplos similares, lo que demuestra la seriedad de esta lucha. El titular de la AMA indicó que el caso del ciclista norteamericano pone de manifiesto que no se está ganando la batalla contra el dopaje, porque pueden salir a la superficie otros similares. “Hay que reconocer que se están haciendo progresos. Tenemos que seguir en la misma línea, la de la sensibilización y la de la educación”, puntualizó. (EFE)



Director Lázaro Barredo Medina. Subdirectores Oscar Sánchez Serra, Enrique Montesinos Delvatty (a cargo de la Redacción Digital) y Gustavo Becerra Estorino (a cargo de Granma Internacional). Subdirector administrativo Claudio A. Adams George

Redacción y Administración General Suárez y Territorial, Plaza de la Revolución, La Habana, Cuba. Código Postal 10699. Zona Postal La Habana 6. Apartado Postal 6187

Teléfono 881-3333  
e-mail correo@granma.cip.cu  
Impreso en el Combinado Poligráfico Granma  
ISSN 0864-0424

hoy en la historia

13 de noviembre

2007 Fallece Luis Miranda en la ciudad de Nueva York. Fundador del Movimiento 26 de Julio, y durante muchos años, presidente de la Casa de las Américas en esa ciudad.



COPPELIA JARDÍN DE LAS ENRAMADAS

# Sandy no pudo arrancar el sentido de pertenencia

EDUARDO PALOMARES CALDERÓN

**P**O COS MESES —como reflejó **Granma** en su edición del pasado 9 de octubre— bastó al Coppelía Jardín de las Enramadas, levantado en un antaño placer por el esfuerzo de sus trabajadores y la población, para adueñarse de la preferencia de los santiagueños. Esto, gracias a la excelencia en el servicio y el esmero por mantenerlo más bello cada día.

Sin embargo, diecisiete días después de que el reportaje viera la luz en este diario, un intruso nombrado Sandy quiso borrar violentamente la grata imagen del centro, al ensañarse con la ciudad de Santiago de Cuba. Los fuertes vientos que aquí azotaron destruyeron seis de los siete toldos de las cubiertas, afectaron lámparas coloniales, y derribaron ocho flamboyanes, cinco ficos y dos palmas.

Las despreciables “sandeces”—al dispersar por doquier ramas, retazos de lonas, sillas y mesas, además de tejas de cinc y barro, pedazos de maderas y otros objetos transportados por el aire desde inmuebles cercanos— pretendieron hacer sucumbir nuevamente a la admirable instalación al solar en ruinas que otrora fuese.

No obstante, el huracán no pudo arrancar del corazón de 120 hombres y mujeres el sentido de pertenencia que desde el primer día los ha caracterizado. De ahí que, encabezados por los administradores Luis Jiménez Quintana y Ricardo Despaigne Torres, corrieran bajo los últimos vientos y lluvias hacia el centro, que con sus propias manos ayudaron a construir.

“La primera impresión fue muy dura—recuerda Luis Jiménez—, al llegar y ver las cosas y el piso que día a día limpiamos hasta darle brillo, al jardín que jamás ha tenido una hierbita, los toldos tan pintorescos, llenos todos de gajos, tierra y churre, que hacían un nudo en la garganta y aguaban los ojos”.

Tras verificar el estado de René Beltrán, Raúl Velásquez, Vladimir Delgado, Clemente Isla, Adrián Clavería, Eduardo Cisneros, Damián Salazar y Ronaldo Dupotey, quienes reforzaron la guardia en la madrugada y protegieron los equipos imprescindibles en la prestación de servicios, de inmediato el colectivo en pleno acudió al lugar para emprender la recuperación.

Fueron dos días dedicados a la recogida del desastre y la limpieza de canchas y salones, a la vez que varias compañeras lavaban las lonas y con agujas de

zapatero traídas de sus casas las cosían cuidadosamente para que, una vez rehabilitada por los hombres la ligera estructura de cubierta, volvieran a convertirse en toldos.

Otro tanto sucedió con las lámparas coloniales arrancadas de sus bases con las cubiertas de cinc del salón central Sierra Maestra y la dulcería, cuyas tejas dañadas fueron enderezadas y reintegradas a su sitio.

“En menos de 72 horas le comunicamos al compañero Lázaro Expósito, presidente del Consejo de Defensa Provincial, que estábamos listos para prestar servicio al pueblo, pues contábamos con electricidad para la conservación de helados, la elaboración de dulces y la iluminación de los salones de venta”, expresa Jiménez Quintana.

“Desde luego —interviene Elioer Silva Albeart, administrador de la dulcería—, solo dejamos de dar servicio en escasas horas, porque después que los compañeros del coppelia vendieron los cien galones de helado que quedaban del día anterior, nosotros redoblamos la producción de dulces y la oferta de refrescos fríos en un momento muy crítico”.

El sábado 3 de noviembre se recibieron los primeros 500 galones de helados de Palma Soriano, y una vez restablecida la producción en la fábrica Siboney, de Santiago de Cuba, se están garantizando 800 galones diariamente, entre los cuales no ha faltado el demandado chocolate.

“A todos nos alegra ver cómo los niños y la población entera vuelven a llenar los salones —expresa la dependiente de salón Marelía Díaz Durruty—, y por eso no me da pena decir que lloré tanto por el techo que perdieron mis padres y una hermana, como por las afectaciones sufridas en nuestro coppelia”.

Poco a poco, también se han ido recuperando los 147 jardines y la vegetación restante. Entre el colectivo se plantan nuevas especies, se gestiona la reposición de los toldos y farolas imposibles de recuperar, y esperan por la pintura para devolverle a la instalación sus vistosos colores.

“Esto va a quedar más lindo que antes —afirma Luis Jiménez—, pues se trata del compromiso del colectivo, que también ha acordado celebrar dos veces al año el cumpleaños del Jardín de las Enramadas. Uno cada 17 de junio, fecha de la inauguración, y otro los 25 de octubre, día en que Sandy no nos pudo arrancar el sentido de pertenencia”.



De inmediato el colectivo emprendió la recuperación de los toldos y lámparas coloniales.



Aunque faltan algunos toldos predomina el buen servicio a la población.



Todos coinciden con el administrador, Luis Jiménez, en que los jardines quedarán más bellos que antes. FOTOS DEL AUTOR